

		واژگان تکنیکالی	
لاتین	فارسی	توضیحات	
Trend	روند	روند زمانی تشکیل می‌شود که تغییرات نرخ به صورت مداوم در یک مسیر به وقوع می‌پیوندد. در صورتیکه آن مسیر صعودی باشد این روند را صعودی گویند. و در صورتی که آن مسیر نزولی باشد این روند را نزولی گویند. در روند صعودی دارای کفها و سقفهای بالاتر و در روند نزولی کفها و سقفهای پایین تر داریم.	1
Trend line	خط روند	خط روند از اتصال حداقل دو دره کف یا دو قله سقف به یکدیگر ساخته میشود. در روند صعودی از اتصال دره ها و در روند نزولی از اتصال قله ها. (هر چه تعداد نقاط اتصال بیشتر باشد خط روند معتبر تر است)	2
Down trend	روند نزولی	به روندی نزولی گفته میشود که در آن کف ها و سقف های پایین تر از قبل تشکیل میشود.	3
Up trend	روند صعودی	به روندی صعودی گفته میشود که در آن کف ها و سقف های بالاتر ساخته میشوند.	4
Long-term	معامله گران بلند مدتی	این معامله گران از نمودارهای هفتگی برای دریافت دورنمای حرکت بازار و از نمودارهای روزانه برای قرار دادن نقاط ورود به معامله استفاده می کنند و معاملات آنها چندین هفته و ماه ممکن است باز باشد.	5
Short-term	معامله گران کوتاه مدتی	این معامله گران از تایم فریمهای ساعتی استفاده می کنند و معاملات خود را برای چند ساعت یا یک هفته باز نگه می دارند.	6
Intraday	معامله گران خیلی کوتاه مدت	این معامله گران برای تحلیل بازار از تایم فریمهای یک تا پنج دقیقه استفاده می کنند، معاملات خود را در طول روز انجام داده و با بسته شدن بازار از آنها خارج می شوند.	7
Long	خرید	به معنای ورود و بازکردن معامله خرید است (شخص در این معامله از افزایش قیمت ها نفع میبرد)	8
Short	فروش	به معنای ورود و بازکردن معامله فروش است (شخص در این معامله از کاهش قیمت ها نفع میبرد)	9
Buy	خرید	به معنای اقسط شدن و تسویه حساب از معامله فروش قبلی است (یعنی شخصی از قبل پوزیشن short باز کرده و اکنون قصد بستن و کلوز این پوزیشن را دارد)	10

Sell	فروش	به معنای آفست شدن و تسویه حساب از معامله ی خرید قبلی است (یعنی شخصی از قبل بوزیشن Long باز کرده و اکنون قصد بستن و کلود این بوزیشن را دارد)	11
Trigger	ماشه (تریگر)	به آرایشی از قیمت گفته میشود که شما بعد از رویت آن تصمیم می گیرد وارد معامله ی خرید یا فروش شوید. مثلا شکست خط روند، شکست یک محدوده مقاومتی یا حمایتی، فتح یا شکست قله یا دره قبلی و	12
Support	حمایت	به محدوه ای از قیمت که به هر دلیلی مانع ریزش و ادامه سقوط قیمت می شود و در اصل آنرا حمایت می کند سابقورت گفته میشود.	13
Resistance	مقاومت	به محدوه ای از قیمت که به هر دلیلی مانع افزایش و رشد قیمت می شود و در اصل سد حرکت قیمت میشود گفته میشود.	14
Trade	معامله	معامله کردن، تجارت کردن، دادوستد کردن یک محصول تجاری (کالا، سهام و ارز)	15
Trader	معامله گر	تیریر به شخصی گفته میشود که اقدام به خرید و فروش در بازارهای مالی می کند.	16
Pullback	برگشت به عقب	پولبک یا بوسه خداحافظی به برگشت قیمت به سطح مهم قبلی به منظور قدرت گرفتن برای ادامه حرکت گفته میشود (مثلا اگر خط روندی شکسته شود و قیمت بعد از کمی دور شدن از خط روند در حرکت اصلاحی خود به خط روندش سری بزند و برگردد به آن پولبک گفته میشود).	17
Scalp	نوک زنی	اسکالپ به روشی از معاملات گفته میشود که ترییر با تحلیلی در نمودارهای یا تایم فریم خیلی کوچک (۱ دقیقه) در فرصت مناسب با حجم زیاد وارد بازار شده و یا سود کم بسرعت خارج میشود.	18
Broker	کارگزار	در یک جمله می توان گفت کارگزار واسط بین سرمایه گذاران و بازارهای مالی (مثلا بورس) هستند و کار خرید و فروش سهام و اوراق بهادار به نمایندگی از طرف مشتریان توسط کارگزاران انجام می شود	19
Bear Market	بازار خرسی	اصطلاحا به بازاری گفته میشود که نزولی و کاهشی است (خرس نماد بازار نزولی است)	20
Bearish	(خرسی)نزولی		21
Bull Market	بازار گاوی	اصطلاحا به بازار صعودی گفته میشود (گاو نماد بازار صعودی است)	22
Bullish	(گاوی)صعودی		23
Break Out	شکست به بیرون	اصطلاح تحلیل قتی که برای توصیف تغییرات قیمت یکار میروود هنگامی که قیمت از حمایت یا مقاومتی فرار می کند.	24

break even	سرپس شدن	در ادبیات اقتصادی به معنی سرپس شدن هزینه و درآمد هست. یعنی سود و زیان صفر. در اصطلاح بازار سرمایه وقتی نقطه استاپ به نقطه ورود منتقل میشود. در نتیجه اگر بوزیشن استاپ هم بخورد شما بدون ضرر از بوزیشن خارج میشوید. (انتقال استاپ به نقطه ورود)	25
Risk free	بدون ریسک	در اصطلاح بازار سرمایه همان مفهوم break even را دارد.	26
Channel	کنال	محصور کردن نوسان قیمت در این چهارچوب و کنال	27
Chart	نمودار	نمودار که در بازارهای مالی برای ثبت نوسان قیمت بکار می رود	28
Commission	کمیسیون	کارمزد و مبلغی که یک کارگزار به عنوان حق الزحمه می گیرد تا به نیابت از مشتری معامله ای را انجام دهد	29
Correlation	همبستگی	به میزان همگام بودن و هم حرکت بودن دو جفت ارز گفته میشود که بصورت درصد بیان میشود -۱۰۰٪ تا +۱۰۰٪	30
Currency	ارز	واحد پول هر کشور	31
Draw Down		کاهش موجودی حساب در نتیجه یک یا چند معامله بی‌دری ناموفق	32
Fill or Kill		دستور خرید یا فروش داده شده به کارگزار که یا باید فوراً به طور کامل اجرا شود یا اگر چنین امکانی فراهم نیست به طور کامل لغو گردد.	33
Flat		اصطلاحاً به زمانی اطلاق می شود که نوسان های بازار جهت خاصی نداشته و فراز و فرود واضحی در بازار مشاهده نمی شود. (و نیز به وضعیت معامله گری گفته می شود که وضعیت معاملاتی نداشته باشد	34
range	رنج	همان معنای flat است.	35
Sideways	رنج		36
		بیش بینی کردن، بیش بینی بازار و شاخص های اقتصادی توسط کارشناسان	37
Hike		برش های شدید و ناگهانی قیمت	38

Hedging	هج	داشتن یک یا چند موقعیت معاملاتی در بازار آتی یا اختیاری برخلاف موقعیت معامله در بازار نقدی است و هدف این نوع معاملات کاهش یا محدود کردن ریسک هلی است که ناشی از تغییرات قیمت به وجود می آید	39
Leverage	اهرم	ضریب اهرمی تخصیص یافته به معامله‌گران توسط کارگزار که به معامله‌گر این قدرت را میدهد که چندین برابر سرمایه خود معامله کند	40
Loss	ضرر		41
stop loss	حد ضرر		42
Lot	لات	واحد معاملات - در بازار ارز هریک LOT برابر ۱۰۰ هزار واحد می باشد، مقدار این واحد برای سهام و نفت متفاوت است.	43
Margin	سرمایه احتیاطی	سرمایه‌ای که بعنوان ضمانت (وجه الضمان) نزد کارگزار نگاه داشته می‌شود	44
Order	دستور	دستور مشتری برای خرید یا فروش	45
Overbought	اشباع خرید	به بازاری اطلاق می‌شود که در آن سرعت افزایش بهای ارز یا سهام بیش از میزان معمول است و امکان تغییر حالت وجود دارد. (خریداران به نهایت قدرت رسیده اند)	46
Oversold	اشباع فروش	به بازاری اطلاق می‌شود که در آن کاهش بهای ارز یا سهام با سرعتی بیش از میزان معمول صورت گرفته و امکان تغییر حالت وجود دارد. (فروشنندگان به نهایت قدرت رسیده اند)	47
Platform	سکوی معاملات	در بازار های بین المللی امروزی که از اینترنت و وسائل مخابراتی مدرن بهره می‌جوید سکوی معامله یک مکان فیزیکی نیست که در آن خریداران و فروشندگان برای انجام معامله با یکدیگر گرد هم آیند بلکه مکانی مجازی در شبکه اینترنت است که کلیه اطلاعات و امکانات لازم برای خرید و فروش را در اختیار معامله‌گران قرار می‌دهد	48
Position	موقعیت	معامله، به مجموع معاملات خرید و فروش که هنوز بسته و آفست نشده اند گفته میشود.	49
Session	جلسه	از اصطلاحات بورس است و به مدت زمان کار بازار گفته می‌شود یعنی از زمانی که بازار باز می‌شود تا زمانی که تعطیل می‌گردد	50
Settlement Price		آخرین قیمت معامله شده یک محصول تجاری در طول روز گذشته	51
Spread		تفاوت بین نرخ خرید و نرخ فروش یک ارز - تفاوت بین نرخ‌های پیشنهاد فروش و قیمت خرید	52

Spread		تفاوت بین نرخ خرید و نرخ فروش یک ارز - تفاوت بین نرخ‌های پیشنهاد فروش و قیمت خرید	52
Swing	موج، چرخش، تاب بازی		53
Swing trader		به معامله‌گرانی گفته میشود که معاملات آنها از یک روز تا چند روز باز می ماند یا به بیان دیگر به معامله‌گران کوتاه مدت اطلاق میشود.	54
Target	هدف	هدف ، هدف قیمتی (حد سود)	55
Trailing Stop	دنبال کردن حد ضرر	انزاری تکنیکال می باشد که برای ادامه روند سود دهی در بازار از آن استفاده می شود. سطحی متغیر که در روند صعودی بازار قیمت را بالاتر می برد و در روند نزولی آن را پایین تر می آورد. در بیزینس خرید یا صعود بازار دستور (stop loss) توسط نرم افزار بالاتر برده می شود و در بیزینس فروش یا نزول بازار این دستور توسط نرم افزار پایین تر آورده می شود	56
pending order	دستور شرطی	به مجموع چهار دستورات شرطی که در زیر می بینید گفته میشود	57
Limit Orders	دستور شرطی		58
buy stop	بخر به شرط گذاشتن سفارش خرید	یعنی معامله گر آغاز روند صعودی را بالاتر از قیمت فعلی بازار می بیند و صبر می کند سطح مورد نظر او شکسته شود و بعد وارد معامله خرید میشود (دستور خریدی بالقوه که با افزایش قیمت و رسیدن به قیمت مورد نظر اجرا می شود)	59
buy limit	بخر به شرط گذاشتن سفارش خرید	یعنی معامله گر آغاز روند صعودی را پایین تر از قیمت فعلی بازار می بیند و اعتقاد دارد بازار به پایین میزنه بعد میره بالا (دستور خریدی بالقوه که با کاهش قیمت و رسیدن به قیمت مورد نظر اجرا می شود)	60
sell stop	بفروش به شرط گذاشتن سفارش فروش	یعنی معامله گر آغاز روند نزولی را پایین تر از قیمت فعلی بازار می بیند و صبر می کند سطح مورد نظر او به پایین بشکند و بعد وارد معامله فروش میشود. (دستور فروشی بالقوه که با کاهش قیمت و رسیدن به قیمت مورد نظر اجرا می شود)	61
sell limit	بفروش به شرط گذاشتن سفارش فروش	یعنی معامله گر آغاز روند نزولی را بالاتر از قیمت فعلی بازار می بیند و اعتقاد دارد بازار به بالا میزنه بعد میریزه. (دستور فروشی بالقوه که با افزایش قیمت و رسیدن به قیمت مورد نظر اجرا می شود)	62
Overlap	همپوشانی		63
Correction	اصلاحی	به حرکت قیمت در جهت خلاف روند فعلی به منظور استراحت و کسب قدرت برای ادامه حرکت خود، مثلا اگر روند صعودی هست به کاهش قیمت به منظور نفس گیری و بعد مجدد ادامه روند صعودی.	64
impulse	انگیزشی-جنبشی	به موجهای قوی نزولی یا صعودی اطلاق میشود.	65

Overlap	همپوشانی		63
Correction	اصلاحی	به حرکت قیمت در جهت خلاف روند فعلی به منظور استراحت و کسب قدرت برای ادامه حرکت خود. مثلا اگر روند صعودی هست به کاهش قیمت به منظور نفس گیری و بعد مجدد ادامه روند صعودی.	64
impulse	انگیزشی-جنبشی		65
lot	لات	قرارداد برای معامله در بورس باید مقدار حداقل و استنادی از تعداد واحدهای مورد معامله مورد مبادله قرار گیرد که به این مقدار استاندارد یک لات گفته می شود. مثلا یک لات دلار برابر ۱۰۰,۰۰۰ دلار است	66
pip	پیپ		67



واژگان فاندامنرال و بازار سرمایه		
لاتین	فارسی	توضیحات
Fundamental	بنیادی	1 بنیادی اساسی ، تحلیل اخبار ، رویداد ها و شاخص های اقتصادی
BOE		2 بانک مرکزی انگلستان
BOJ		3 بانک مرکزی ژاپن
ECB		4 بانک مرکز اروپا
SNB		5 بانک مرکزی سوئیس
Federal reserve		6 بانک مرکزی ایالات متحده آمریکا
FOMC		7 کمیته مرکزی بازار باز آمریکا که به تصمیم گیری در باره میزان نرخ بهره (بعبارت بهتر سپرده احتیاطی بانکها) می پردازد
NFP		8 امار اشتغال بخش غیر کشاورزی آمریکا می باشد که در اولین جمعه هر ماه میلادی منتشر میشود و می تواند نوسانات زیادی را در بازار ارز ایجاد کند.
IMF		9 صندوق بین المللی پول
budget deficit		10 کسری بودجه
Cable		11 لفظی عامیانه برای GBP/USD
Central bank		12 بانک مرکزی
CFD		13 به معاملاتی گفته می شود که ملکیت در آنها صدق نمی کند و شرکت در آن صرفا به منظور کسب سود ناشی از تفاوت قیمت میباشد
Commodity		14 کالا

Cross pair		به جفت ارزهایی گفته می شود که دلار آمریکا شامل آنها نباشد	15
Option		مشخص و ثابت، در صورت تمایل اقدام به انجام معامله نماید	16
Deflation		رکود	17
EMU		اتحادیه پولی اروپا شامل کشورهای: آلمان، ایتالی، فرانسه، اسپانی، لوکزامبورگ، هلند، پرتغال، اتریش، فنلاند، ایرلند و بلژیک	18
Back office		دفاتر مدیریت و پشتیبانی در نهادهای مالی	19
Fund		سرمایه، ذخیره	20
Forward		قرارداد سلف یا forward در بازار فارکس معامله ای است خارج از بورس که بر اساس آن یک ارز در مقابل ارزی دیگر با مقداری مشخص و با قیمتی معین در تاریخی معلوم در آینده مبادله می شود برخلاف معاملات آتی ها قراردادهای سلف به سبب ماهیت "خارج از بورس بودن" از انعطاف زیادی برخوردار هستند	21
Futures		بازار معامله قرارداد آتی، یک قرارداد آتی مانند قرارداد سلف است با این تفاوت که فقط در بورس ها معامله می شود و شرایط استاندارد بر آن حاکم است (برای آگاهی بیشتر رجوع کنید به: مشتقات و مدیریت ریسک در بازارهای نفت تألیف دکتر مسعود درخشانی)	22
GDP		تولید ناخالص داخلی	23
Forex	foreign exchange forex (fx)	بازاری که از تبادل ارزهای خارجی در مقابل هم پدید می آید	24
Index		شاخص	25
Inflation		تورم	26
Interest rate		نرخ بهره	27
Jobless claim		به معنی مدعی بیمه بیکاری است که بصورت شاخص بیان می شود و به افرادی اشاره می شود که بیکار هستند و دولت باید به آنها بیمه بیکاری پرداخت نماید	28
Major currencies		به زوج ارزهایی گفته می شود که در یک طرف آن دلار آمریکا قرار دارد این زوج ها ۸۵ درصد معاملات را شامل می شوند:	29

		EUR/USD، USD/JPY، GBP/USD، USD/CHF، USD/CAD، AUD/USD و NZD/USD	30
Non farm payroll		تعداد حقوق بگیران آمریکایی در همه بخش ها به جز: کارکنان دولت مرکزی-کارکنان خانه های شخصی-کارکنان موسسه های خیریه-کارکنان بخش کشاورزی	31
Swap	بهره شبانه	زمانی که یک پوزیشن بیش از یک روز کاری باز باشد براساس تفاوت نرخ بهره دو ارزی که با هم در حال مبادله هستند هزینه یا درآمدی به مشتری وارد می شود که به آن هزینه نگه داری شبانه گفته می شود	32
Rollover		همان معنای swap است	33
Speculator		سفته باز، معامله گری که برای ارزش ذاتی کالا اقدام به معامله نمی کند و صرفاً برای سود جستن از نوسانات قیمت اقدام به خرید و فروش می نماید	34
Swing market		به بازاری گفته می شود که قیمتها دائم در حال نوسان است.	35
Unemployment rate		نرخ بیکاری	36
Stock Market		بازار سهام	37
Deposit	واریز	واریز به حساب، پول به حساب ریختن	38
Withdrawal	برداشت	برداشت از حساب، برداشت وجه	39
Forecast		پیش بینی	40
NFP	none farm payroll	این شاخص نشانگر تعداد افراد شاغل (حقوق بگیر) در بخش غیر کشاورزی اعم از خصوصی و دولتی آمریکا می باشد. و در اولین جمعه هر ماه میلادی، منتشر می شود. (در اصل میزان کم شدن از جماعت بیکار را نشان میدهد)	41